

# COLT® M1911 A1

## Full Metal Version Blow Back System

Pictures are shown with a black model but representation and understanding remain similar with all black, silver, and/or clear versions Series.  
Les photos des instructions montrent un modèle de couleur Noire mais le fonctionnement et les explications restent similaires pour les séries des Noirs, Argent et /ou transparents.

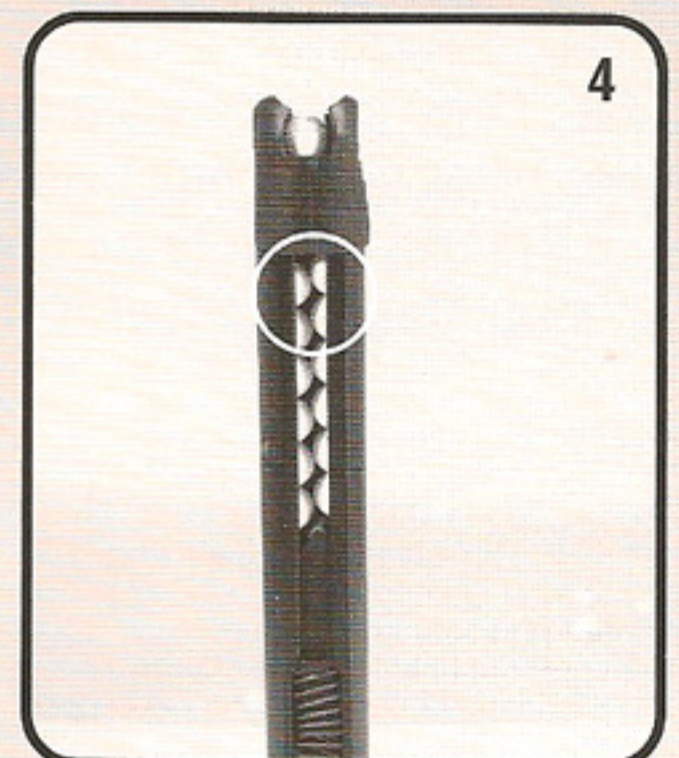
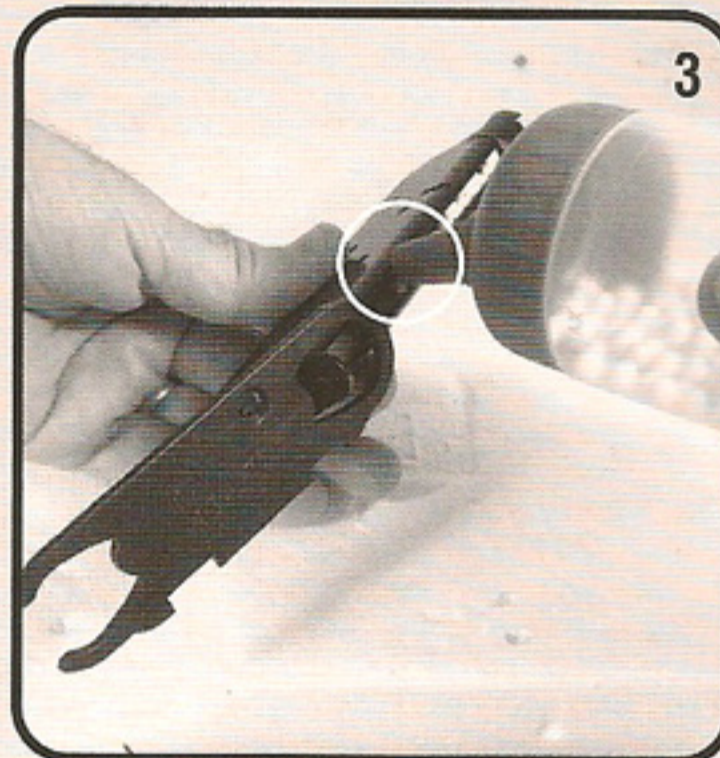
### INSTRUCTIONS Colt M1911 A1



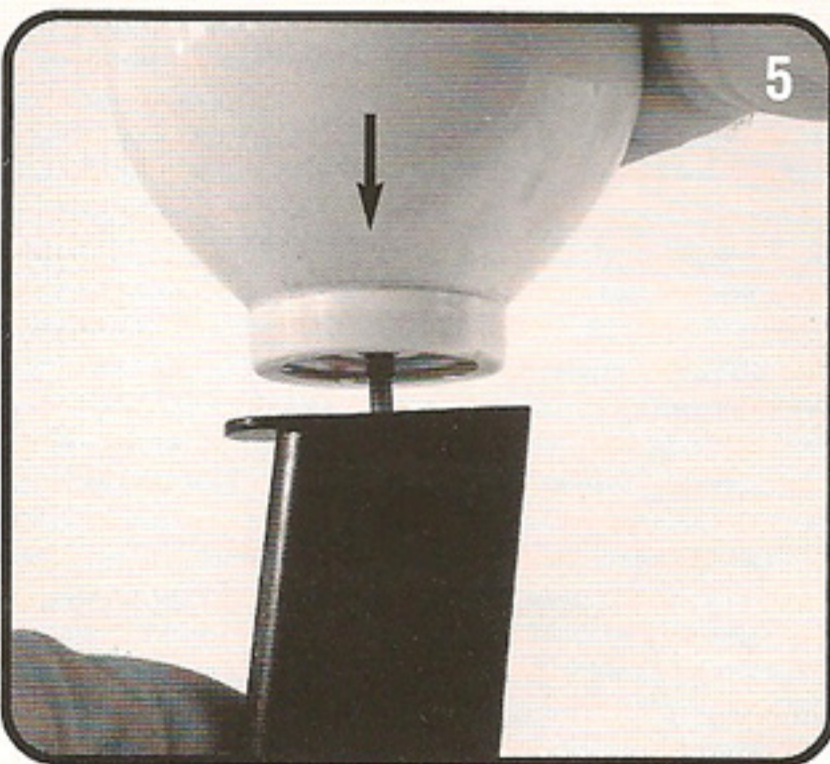
- To remove the magazine, press the release (1) located on the left side of the grip. Slide magazine out.
- Pour enlever le chargeur, appuyez sur l'arrêtoir (1) situé sur le côté gauche de la poignée. Puis glissez le chargeur hors de la réplique.
- Para sacar el cargador, apretar en el botón (1) situado al lado izquierdo de la replica. Le saquen fuera de la replica.
- Um das Magazin zu entnehmen, drücken Sie den Arretierungsknopf. Sie finden ihn an der linken Seite des Griffstücks. Das Magazin rutscht heraus



- Pull down the spring with the release and the tool provided in the box. Fill the magazine with the appropriate 6 mm as shown.
- Baisser le ressort avec sa butée et l'outil fourni dans la boîte. Remplir le chargeur de billes comme indiqué sur la photo.
- Bajar el muelle con su tope de retención y con el instrumento que se encuentra en la caja. Llenar el cargador de bolas como indicado sobre la foto.
- Ziehen Sie die Magazinfeder mit dem mitgelieferten Werkzeug nach unten und befüllen Sie das Magazin, wie auf dem Bild mit BB's.



- Maximum capacity is 25 BBs. Take care to place the BBS as on the picture. Works best with 0,20g Cybergun recommended BBs.
- La capacité maximale est de 15 billes. Prenez soin à l'alignement des billes. Fonctionne mieux avec les billes 0,20g recommandées par Cybergun.
- La capacidad máxima es de 15 bolas. Tenga cuidado con la alineación de las bolas. Funciona mejor con las bolas 0,20g recomendadas por Cybergun.
- Die maximale Magazinkapazität liegt bei 25 BB's. Die Kugeln müssen gleichmäßig in 2 Reihen angeordnet sein.



- As shown on the picture, fill the magazine with the recommended Cybergun gas by the manufacturer (item #603501). During this operation, let your gas can in vertical position.
- Remplissez le chargeur comme indiqué sur la photo, avec le gaz Cybergun recommandé (ref.603501). Pendant cette opération, maintenez bien votre bouteille en position verticale.
- Llenar el cargador como mostrado en la foto, con el gas Cybergun recomendado (ref.603501), y teniendo siempre la botella en posición vertical durante la operación.
- Befüllen Sie das Magazin mit Cybergun-Gas, siehe Bild. Während des Vorgangs muss die Gasflasche immer in senkrechter Position gehalten werden.



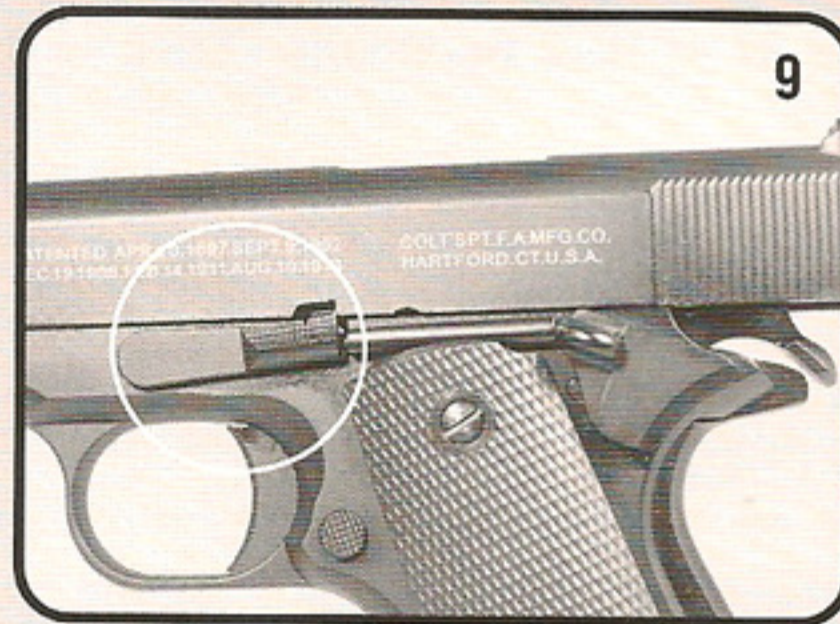
- Slide the magazine in the grip until it is locked (a distinct click will be heard).
- Glissez le chargeur rempli de ses billes et de son gaz dans le modèle jusqu'à percevoir le click de blocage.
- Pongan el cargador en el modelo.
- Führen Sie das Magazin in das Griffstück ein. Ein Ton verrät Ihnen wann das Magazin arretiert ist.



- In order to fire, you have to cock the gun : pull the slide backward as shown and release.
- Pour tirer, il faut armer le pistolet : pour cela, tirez la culasse en arrière comme indiqué puis relâchez celle-ci.
- Para disparar, tienen que cargar la pistola : para eso, tiren de la culata hacia atrás como lo indica la foto, y suelten la.
- Zu Beginn des Schiessens müssen Sie die Waffe spannen; ziehen Sie den Schlitten nach hinten und lassen Sie ihn nach vorne schnellen.

# COLT® M1911 A1

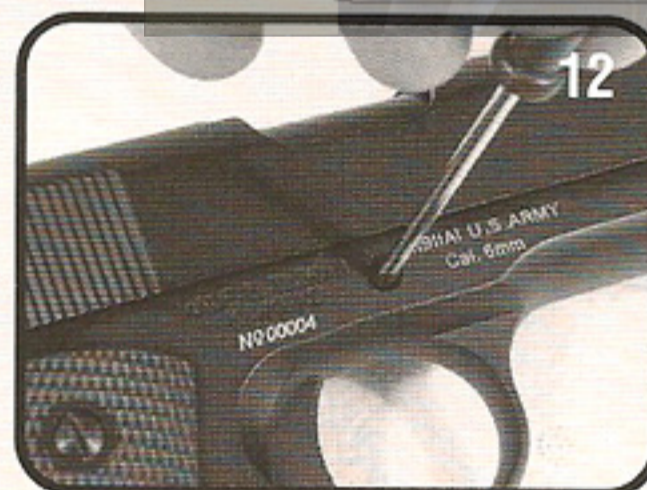
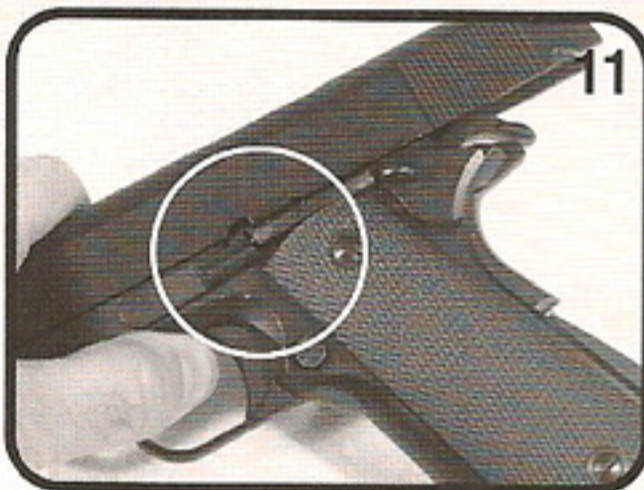
## Full Metal Version Blow Back System



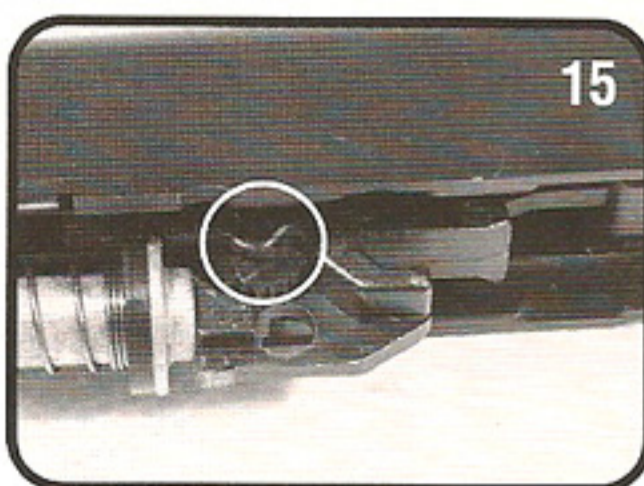
- To begin shooting, unlock the safety mechanism, aim at the target and pull on the trigger (8). When the magazine is empty, the slide stay locked back. To release this one, press down the slide lock lever as shown on the picture (9). **CAUTION:** Never aim at a person. Never fire at a hard surface at close range as pellets will rebound.
- Pour tirer, visez la cible et appuyez sur la détente (8). Quand le magazine est vide, la culasse reste bloquée en arrière. Appuyez sur l'arrêtoir pour la débloquer (9).
- Para disparar, apunten su diana y aprieten en el gatillo (8). Al fin del cargador, la culata se queda hacia atrás. Aprieten en el boton indicado en la foto para relajarla (9).
- Zum Schiessen müssen Sie die Waffe am Sicherungshebel entschichern. Nehmen Sie das Ziel ins Visier und betätigen Sie den Abzug. Wenn sich keine BB's mehr im Magazin befinden, bleibt der Schlitten in der hintersten Position stehen. Drücken Sie den Schlittenfanghebel nach unten um den Schlitten nach vorne schnellen zu lassen. Achtung: Zielen Sie niemals auf Personen oder Tiere. Schiessen Sie niemals gegen einen harten Gegenstand, die Kugeln können zurück fliegen.

- After emptying the magazine, push the safety mechanism back into the locked position.
- Le chargeur terminé, actionnez la sécurité du pistolet comme indiqué par la photo.
- El cargador vacío, pongan el seguro a la pistola como lo muestra la foto.
- Wenn sich keine BB's mehr im Magazin befinden, sichern Sie die Waffe am Sicherungshebel.

### ADJUSTABLE HOP UP SYSTEM



- First, remove the magazine. Pull back the slide as shown on picture 11 and then, press the barrel stopper as shown on the picture 12. Remove the barrel stopper. Then, push the slide forward (14) to separate it from the body.
- D'abord, enlevez le chargeur. Puis glissez la culasse en arrière comme indiqué sur la photo 11 et en même temps, appuyez sur l'arrêtoir de culasse (photo 12). Enlevez l'arrêtoir de culasse et poussez celle-ci vers l'avant (14) pour l'ôter.
- Primero, quitar el cargador. Después, empujar la culata hacia atrás como indicado sobre la foto 11 y al mismo tiempo, apriete en el parador de la culata (foto 12). Quite el parador de culata y empuje ésta adelante (14) para quitarla.
- Als erstes entnehmen Sie das Magazin. Ziehen Sie den Schlitten nach hinten, dann drücken Sie die Laufarretierung von rechts nach links aus der Waffe. Schieben Sie den Schlitten nach vorne von der Waffe und trennen Sie ihn vom unteren Teil der Waffe.



- In order to adjust the Hop Up System, rotate the wheel as shown in the picture. Do not rotate excessively.
- Pour régler le Hop Up, vous devez agir sur cette vis. Attention de ne pas visser exagérément.
- Para ajustar el Hop Up, tienen que jugar con este tornillo. Atención de no apretar demasiado.
- Um das Hop-Up System einzustellen müssen Sie das Einstellrad am Lauf drehen. Überdrehen Sie das Einstellrad nicht.



- The tool provided in the box allows to remove the barrel. Turn as shown.
- L'outil fourni permet aussi de retirer le canon. Tournez de la sorte.
- El instrumento surtido permite también retirar el cañón. Gire de este modo.
- Das mitgelieferte Werkzeug ermöglicht es Ihnen den Lauf zu entfernen.

BP 87 - 91072 BONDOUFLE CEDEX - FRANCE  
RC PARIS B 337 643 795

www.cybergun.com

Cyber  
GUN

# COLT® M1911 A1

Full Metal Version  
Blow Back System

## Instructions Manual - Manuel d'utilisation - Gebruiksaanwijzing Bedienungsanleitung - Manuale Di istruzione - Manual del usuario

**ENGL :** This box contents : a soft air gun with magazines. Soft Air is a real replica gun shooting 6 mm bb pellets. Before purchasing this product, please refer to the legislation in your country.

**FR :** Cette boîte contient un pistolet factice avec chargeurs. Cet Air Soft Gun® est un modèle factice d'arme tirant des billes en plastique inoffensives de 6 mm.

**En France, la vente de ces produits est réglementée par le décret n°99-240 du 24 mars 1999, qui interdit la distribution aux mineurs des modèles dont l'énergie est comprise entre 0,08 et 2 Joules.**

**ND:** Deze doos bevat : een pistool met laders. Soft Air brengt modellen namaak wapens samen die schieten met plastic 6 mm kogelns. Voor het kopen van deze producten dient u zich te shikken naar de wet van kracht in uw land.

**D :** Diese Verpackung enthält ein Pistol / Gewehr mit Magazin. Soft Air Waffen sind Imitationen die 6 mm BB's verschießen. Zur Anschaffung dieses Produkts beachten Sie die im jeweiligen Land geltende Rechtslage.

**I :** Questa scatola contiene : una pistola con caricatori. Il Soft Air raggruppa le riproduzioni di armi che sparano pallini in plastica da 6 mm. Per l'acquisto di questo prodotto, si prega di conformarsi alla legislazione vigente nel proprio paese.

**E :** Esta caja contiene una réplica de pistola. Soft Air agrupa las réplicas de armas que disparan bolas de plástico de 6 mm. Para la compra de este producto, conformese con la legislación en vigor en su país.

### Mode d'emploi - Notice for use



Don't look inside the barrel.  
-Ne pas regarder dans le canon.  
-Nunca hacia los ojos.  
-Non guardare mai nella canna.  
-Gehen Sie sicher, das die Waffe nicht geladen ist und schauen Sie niemals direkt in den Lauf!



-Never aim at the creature  
-Ne viser personne  
-Nunca apuntar a una persona  
-Non puntare mai l'arma su persone  
-Niemals in die richtung einer person



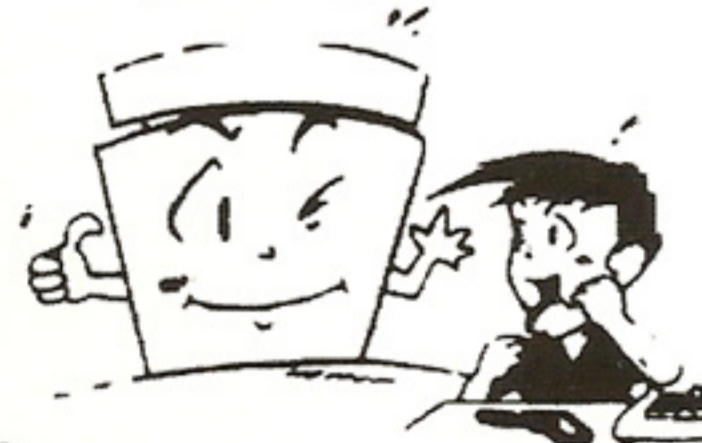
-Be careful to avoid rebounding  
-Attention aux rebonds de billes  
-Cuidado con los rebotes  
-Fare attenzione ai rimbalzi  
-Achten Sie auf zurück prallende Kugeln. Verletzungsgefahr!



-Keep out of reach of children  
-Ne pas laisser à portée des enfants  
-No dejar a l'alcanze de ninos  
-Bewahren Sie Waffe unzugänglich für Kindern auf! Entfernen Sie das Magazin und entfernen Sie evtl. das Gas aus der Waffe!



-Use only recommended Cybergun 0,12 & 0,20g BBs  
- Utiliser uniquement les billes Cybergun 0,12 et 0,20 g préconisées  
-Utilizar unicamente las bolas Cybergun de 0,12 et 0,20g  
- Verwenden Sie ausschließlich 0,12 oder 0,20 g Cybergun BB's



**Pour toute question,**

appelez nous au **01 69 11 71 00**

Call now ! - Una pregunta, llamen !  
Eine Frage, rufen Sie !

**CYBERGUN SA** Licencié officiel pour l'Air Soft Gun® des marques :  
*Smith & Wesson, Colt, Uzi, Auto Ordnance, Sig Sauer, Desert Eagle, IMI, Taurus, Famas, Tanfoglio, Mauser, Thompson, DPMS Panther Arms, Kalashnikov.*

**CYBERGUN**

BP 87 - 91072 BONDOUFLE CEDEX - FRANCE  
RC PARIS B 337 643 795

[www.cybergun.com](http://www.cybergun.com)

# Warranty - Garantie - Waarborg - Garantie - Garanzia - Garantia

This replica has an illimited warranty against all production defects. But there will be no warranty if the gun has been used unproperly, or if it has been modified or dismantled. Moreover, using pellets other than ones recommended on the box will cancel the warranty. In every matters, the first thing to do is to visit your Soft Air retailer. If he cannot fix your replica, then fill the warranty form and send it with gun to : **ENGLAND : Sportmarketing Commerce Way, Withehall Road Industrial Estate, Colchester, Essex CO2 8HH.**

Ce pistolet bénéficie d'une garantie illimitée contre tout défaut de fabrication, mais n'est pas garanti contre l'usure des pièces, sauf usure prématurée anormale. Aucune garantie ne sera appliquée si le pistolet a été manipulé de façon incorrecte ou s'il a été démonté ou modifié. D'autre part, l'utilisation de billes autres que celles distribuées par CYBERGUN S.A. (ex-3P S.A.-3 PYLONES) annulera d'office la garantie. Dans tous les cas, la première chose à faire est de s'adresser à son revendeur spécialisé en Soft Air. Si toutefois, votre revendeur ne peut vous réparer votre réplique, remplissez le certificat de garantie et envoyez-le avec votre pistolet complet à CYBERGUN S.A. (ex-3P S.A.-3 PYLONES) qui assurera la réparation sous 3 semaines.

**CYBERGUN S.A.(ex-3P SA-3 PYLONES)- BP 87 - 91072 Bondoufle Cédex - FRANCE.**

Dit pistool heeft een levenslange garantie voor fabricagefouten. Indien het pistool op een onjuiste manier werd gehanteerd, als het werd gedemonteerd of als de samenstelling werd gewijzigd, vervalt de garantie. Anderzijds zal tevens het gebruik van andere kogels dan de kogels die verdeed worden door «CYBERGUN S.A. (ex-3P S.A.-3 PYLONES)» de garantie te niet doen. In al deze gevallen moet men zich vooreerst nach zijn gespecialiseerde verdeler wenden.

**BENELUX, MIDARMS, Rue J. Lhoest 17, 602 CHERATTE - BELGIQUE**

Für diese Waffe gilt der gesetzliche Gewährleistungsanspruch von 2 Jahren auf Fabrikationsfehler.

Der Gewährleistungsanspruch erlischt bei unsachgemäßer Benutzung der Waffe, Benutzung falscher BB's oder Modifizierung der Waffe.

**DEUTSCHLAND : German Sport Guns GmbH, Zur Alten Ruhr 16, 59755 Arnsberg, Germany**

**SCHWEIZ : FREIBURGHaus SA - CP 149 - 1225 Chene Bourg.**

Questa arma beneficia di una garanzia illimita contro tutti i difetti di fabbricazione. Nessuna garanzia sara applicata se l'arma e'stata manipolata in maniera scorretta o anche se l'arma e'stata smontata o modificata. D'altra parte anche l'utilizzo di pallini non distribuiti da Model Program comportera l'annullamento della garanzia.

**Distribuito in Italia dai migliori rivenditori.**

Esta pistola tiene una garantia illimitada contra cualquier defecto de fabricacion. Esta o cualquier otra garantia perdera todos sus efectos en caso de uso incorrecto, desmontaje o modificacion. Por otro lado, la utilizacion de otras bolas que no sean las distribuidas por 3P SA anulara la garantia. En cualquier caso, lo primero que debe hacer es dirigirse a su vendedor especializado Soft Air. No obstante, si su vendedor no puede reparar su replica, rellene el certicado de garantia y envíelo con su pistola completa a :

**CYBERGUN ESPAÑA : Apartado de Correos 79 - 46182 LA CANYADA - ESPAGNE**

## WARRANTY CERTIFICATE / CERTIFICAT DE GARANTIE / WAARBORG / GARANTIE GARANZIA : CERTICADO DE GARANTIA

NAME / NOM / NOMBRE :

AGE / EDAD :

AD(D)RESSE / DIRECCION :

COUNTRY / PAYS / PAIS :

(Send to your country distributor / Envoyez au distributeur de votre pays / Enviar al distribuidor de su pais)

TELEPHONE / TELEFONO (DAY/JOURNÉE)

DESCRIBE THE BREAK DOWN / DECRIVEZ LA PANNE / DESCRIBA LA AVERIA :

REFERENCE OF YOUR GUN / REFERENCE DE VOTRE PISTOLET / REFERENCIA DE SU PISTOLA

DATE OF PURCHASE / DATE D'ACHAT / FECHA DE COMPRA :

STAMP OF YOUR RATAILOR CACHET DE VOTRE DÉTAILLANT / SELLO DE SU VENDEDOR :

SEND THIS PAGE FULLY COMPLETED TO THE DISTRIBUTOR OF YOUR COUNTRY ENVOYEZ CE CERTIFICAT DUMENT REMPLI AU DISTRIBUTEUR DE VOTRE PAYS (ADRESSE CI-CONTRE)  
ENVIE ESTE CERTIFICADO CORRECTAMENTE RELLENO AL DISTRIBUIDOR DE SU PAIS.